



UG – 069

25
IV Semester B.Com. Examination, September/October 2022
(CBCS) (F+R)
(2019-20 and Onwards)
LANGUAGE-HINDI – IV
Upanyas, Patrachar Aur Translation

Time : 3 Hours

Max. Marks : 70

I. निम्नलिखित प्रश्नों के उत्तर एक शब्द या वाक्य में लिखिए। (10×1=10)

- 1) रंगनाथ अपने स्वास्थ्य सुधारने कहाँ आ गया ?
- 2) चुनाव का महिपालपुर वाला तरीका कैसा था ?
- 3) बद्री और बेला का विवाह प्रस्ताव लेकर कौन गया ?
- 4) बेला असल में किससे प्यार करती थी ?
- 5) रामाधीन कलकत्ते में क्या काम करता था ?
- 6) आटे की चक्की के बारे में कौन पढ़ाते थे ?
- 7) ‘राग दरबारी’ उपन्यास के लेखक कौन है ?
- 8) कोआपरेटीव यूनियन में क्या गबन हुआ था ?
- 9) बद्री पहलवान कौन है ?
- 10) छांगमल इन्टर कॉलेज का मैनेजर कौन था ?

II. निम्नलिखित प्रश्न में से किन्हीं दो का उत्तर लिखिए (2×12=24)

- 1) उपन्यास के तत्व बताते हुए ‘राग दरबारी’ की समीक्षा कीजिए।
- 2) ‘राग दरबारी’ उपन्यास की कथावस्तु संक्षेप में लिखिए।
- 3) ‘राग दरबारी’ उपन्यास, आजकल की राजनीतिक व्यवस्था का यथार्थ चित्रण हैं – इस कथन को स्पष्ट कीजिए।



III. किन्ही दो विषय पर टिप्पणी लिखिए।

(2x8=16)

1) वैद्य

2) बद्री पाइलवान

3) बेला

4) रामनाथ

IV. कोई एक पत्र लिखिए।

(1x10=10)

1) भारत सरकार, खाद्य एवं कृषि विभाग, नई दिल्ली की ओर से कार्यालय के स्थान परिवर्तन के बारे में सूचना देते हुए एक कार्यालय ज्ञापन प्रस्तुत कीजिए।

2) भारत सरकार, लोक कल्याण विभाग नई दिल्ली की ओर से श्री बालकृष्ण को अधिकारी पद का चुनाव के बारे में स्वीकृति पत्र प्राप्त होने के बारे में ज्ञापन पत्र लिखिए।

V. हिन्दी में अनुवाद कीजिए।

(1x10=10)

Ravindranath's name and fame spread all over the world after he had been conferred with the nobel prize. People from all over the world become eager to go through his creations. His books started translated into various languages. He nourished great love for his mother land whereas he never despised foreign countries. Ravindranath travelled Bengal with the message of Union between east and west. Wherever he set his feet, he was welcomed wholeheartedly and his words were listened with eagerness by people.

ନୋବେଲ୍ ପ୍ରତ୍ୟେକିଯନ୍ତ୍ର ପଦେଦ ନଂତର ରାମେନ୍ଦ୍ରନାଥ୍ ଆପର ହେସରୁ ମୁଖ୍ୟ ପ୍ରପଂଚଦାର୍ତ୍ତ ହରଦିଖୁ。 ଜଗତୀନାଦ୍ୟ ଜନରୁ ଆପର ରଜନେଗଳ୍ ମୂଳକ ମୋଗଲୁ ଉତ୍ସବରୁଦରୁ。 ଆପର ପୁନ୍ତୁକ ହଲବୁ ଭାଷେଗାଇଁ ଅନୁଵାଦଗୋଲ୍ଫୁ ଶେଷିଦିବୁ。 ଆପରୁ ତମ୍ଭୁ ତାମ୍ଭୁ ଦିନ ବଗ୍ରେ ଆପାର ପ୍ରେତିଯନ୍ତ୍ର ବେଳେଶିଦରୁ。 ଆଦରେ ଏଂଦେଂଦିଗୋ ଏଦେଶେଗଳ୍ଯନ୍ତ୍ର ତିରସ୍କରିତିଲ୍ଲ, ରାମେନ୍ଦ୍ରନାଥ୍ ଆପରୁ ପ୍ରାଚୀ ହାଗୁ ପଢ଼ିମୁଗଳ୍ ନଦ୍ଦୁଏନ ବକ୍ଷୁଟଦ ସଂଦେଶଦୋଷିଙ୍କ ବଂଗାଳଦ୍ବାକୁ ପ୍ରଯାଣୀଶିଦରୁ。 ଆପରୁ ମୋଦେଲ୍ଫେଡ୍ ଆପରନ୍ତ୍ର ତୁମ୍ଭୁ ହୃଦୟଦିନ ସାନ୍ତ୍ଵନି ଆପର ମାତୁଗଳ୍ଯନ୍ତ୍ର ଜନରୁ କୁତୋହଳଦିନ କେଇବୁତ୍ତିଦ୍ଵାରୁ。